APARECE LOS SABADOS POR SU IMPRENTA TIENE EDITOR

Periódico Independiente

Defensor de los Intereses de la Región

Fundado el 4 de Febrero de 1922

#### \*\*\*\*\*\*\* DR. JOSE DIAMANT MEDICO CIRUJANI

CONSULTAS TODOS LOS DIAS EN LAMARQUE MIÉRCOLES DE 9 A 11 N LUIS BELTRÂN S Y VIEFNES DE 9 A TELEFONO No. 12 CHOCLE-CHOCL F. C. SUE \*\*\*\*\*\*\*

\*\*\* DR. BERNARDO WOLFSOHN CIRUJANO DENTISTA

CONSULTAS: DIAS HÁBILES DE 9 Á 12 Y DE 15 À 18 MORAS Cirujis Odoniológica, Extraccio: emplomaduras deniaduras

F C. Sud. (0) \*\*

# ALEJANDRO ABACA

ESCRIBANO NACIONAL TITULAR DE REGISTRO

# MAX BUNGE

ESCRIPANO

ATIENDE EN LAMARQUE, Edificio de la Dirección de Irrigación y en "Las Garzas" Isla Chica, Teléfono Nº. 21

# 

# "Bolsas"

para semilla de alfalfa tengo existencia a muy buen precio

#### Casa Villanova

Teléfono Nº, 2 -(o)- Luis Beltrán

# Juzgado de Paz

Dias Hábites

de 8 á 11

# F. C. Sud

#### HORARIO DE TRENES

PARA NEUQUEN Lunes y viernes a las 16.53 Miercoles, viernes y domingos á les

PARA RUENOS AIRES Miercoles y domingos & las [1,1] Martes, jueves v sábs los 2.58

# Triunfo de la razón y el derecho

En su oportunidad dimos cuenta del juiclo por daños y perjuicios iniciado por el señor Juan Rosauer contra la Provincia de Mendoza, a raiz de, haberie sido quemados por las autoridades de eas provincia varios cargamentos de plantas que enviara el Sr. Rosauer a sus citentes de Mendoza, no obstante ir resguardados los envios en vagones sellados y con el respectivo certificado de sanidad del Ministerio de Agricultura. El señor Rosauer estimaba los perjuicios en la suma de 200.000 pesos, alegando la inconstitucionalidad de la ley 566, de aquella provincia, sobre policia senitaria. Llevado el juicio ante la Suprema Corte Nacional, el procurador de la misma Dr. Alvarez ha expedido un largo dictamen declarando la inconstitucionalidad de la citada ley y en tel sentido aconseja que se pronuncie el alto tribunal; con lo cual quedan destruídas las afirmeciones tendenciosas de los empleados grovinciales, estimulados por una fuerte firma de la capital federal, poseedora de importantes viveros en Mendoza, que se veía competida seriamente por la alta calidad de los productos enviados por nuestro convecino de su Vivero "Los Alamos".

# Los baños de Copahue

«Los surgentes térmicos han sido acaparados con fines de lucro y se cobra al público por el permiso de baño, ejerciendo una explotación para la cual nadle está autorizado,— Situación que debe cesar. Con la premisa que dejamos trans cripta nuestro colega «La Cordillera» de Neuquén, en su edición del 12 del actual, denuncia, el acaparamiento de los baños de Copahue, por una persona a quien la Gobernación ha concedido un permiso precario para relgociar con el ramo de «hotel y despacho de vino y cerveza, «Con este título imperfecto» dice «La Cordillera»— se posesionó, sin oposición de una parte de los surgentes térmicos, cuya ocupación fué ampliando a medida que iban a establecerse otros hoteleros y con el propósito e vidente de trabar su competencia. En la actualidad tiene acaparado el 90%, mas o menos, de la superficie de terreno cuyas olicitas y fumarolas forman los baños termales, a la vera clel arroylio de deshielos que corre por el centro del antifestro, cuya o-rilla ha llenado de ranchos, a cierta distancia unos de otros, pare impedir que otros se ubiquen en los espacios intermedios. Taies ranchos cubren unos 14 baños, en 90 o 100 metros de costa, mientras los restantes hoteleros tienen que conformarse con la décima parte, porque no hay mas lugar disponible, y 1 o 2 baños para sus respectivos cilentes.

Este acaparamiento le permite a su explotador imponer un cobro de cin cuenta centavos por baño y por persona, con el agregado de que a cier tos pasajeros que no se albergan en su hotel no se les da turno para que puedan bañarse, o se les fisia horas completamente incòmodas, o se les

fuerza a apresurar el baño largàndoles al mismo, a escasos mínutos de
haber entrado, el agua fria derivada
del arroyo; tambien se les obliga a
bañarse en parejas.

Despues de otras consideraciones
sobre lo que significa tal extorsión,
para una familia de varios miembros
y el considerable aumento de bañistas, cada año mayor, que se alojan
en carpas, y para los cuales resulta sumamente gravoso el nuevo estado de cosas, termifina el colega, «Lo
que corresponde es que las autorida
des hagan cesar inmediatamente los
abusos a que nos venimos refiriendo des hagan cesar immediatamente los abusos a que nos venimos refiriendo haciendo que cada cual se circunscriba al ejercicio de sus derechos, sin extralimitaciones que obstruyan el libre aprovechamiento de las aguas termales, mientras el gobierno nacional no las acuerde legalmente en concesión, y que se habiliten banos públicos, como antes existieron arreglados por los bañistas y la misma policía, a fin de evitar explotaciones.»

# Reforma del tipo de cambios

En los primeros días del mes en En los primeros dias del mes en curso se operó una acentuada mejo-ra en los ptecios do, la divisa argen-tina en el mercado libre, conociendo se, casi al mismo tiempo el nuevo tratado comercial con Gran Bretaña y el abandono de los precios básicos oficiales para el trigo y el lino, como también el descenso de la libra estertina.

también el descenso de la libra esterlina.

Este hecho hacía temer que dentro de muy poco tiempo las cotizaciones oficiales del Control de Cambios serian casi análogas a las del cambio libre, mostrando una tendencia a confundirse dentro de breve plazo.

Tan es asi, que en la cotización del línes último de la libra por ejempio, era apenas 2 centavos más elevada en el mercado libre (\$17.02 \$ 17.00); en la de los dólares era 1.49 (\$547.55 \$ \$5.00.00) para el franco de un centavo (16.18 y 16.17); para el rechava (15.18 y 16.17); para el rechava (15.18 y 16.17); para el rechamarck 10 centavos (150.84 y 139.74) etc.

Estas circunstancias han tenido la virtud de que en los círculos financieros se estimase como muy probable de que, como se había abandonado los precios básicos de los cereales, se abandonase el sistema de control de cambios, apreciación que ha sido terminantemente negada por el ministro de Hacíenda del pals, quien diój que talvez se transformase el sistema de cambios, tendrá que pasar demassiado tiempo antes de que se suprima completamente el control de divisas monetarias.

Es verdad que el control de los Es verdad que

de divisas monetarias.

de divisse monetarias.

Es verdad que el control de los cambios entorpece el comercio tanto exportador como importador y que constituye talvez uno de los factores que màs se oponen a la recuperación total de la vida comercial. Pero también lo es que la política monetario-financiera seguida por el gobierno ha dado óptimo result do y que en el poís, las importaciones con mercado libre tienden a aumentar en proporciones alarmantes pera el balance comercial favorable.

Sin embargo, creemos que ha llegado la hora de dar un pequeño ali vio cuando màs no fuera al comercio

internacional, que es talvez el que más ha sufrido con las medidas drásticas adoptadas para salvar la economia del país. Tenemós una enorme reserva en oro sobre el medio circulante (más del 80 por ciento) y la balanza comercial sigue dando saldos positivos, por lo que bién se merecen ese estimulo del gobierno.

C. P. S.

# Todo es progreso!...

Una señal de progreso dicen que está en la cantidad de formas en que se manifiesta la delincuencia que se nota en cada país, tanto como en la de sus actividades beneficiosas. Si es así, es indudable que también nuestro territorio adelanta al galope, pues según informa nuestro colegás El Social, de Cipolletti, se ha descubierto en esa localidad una importan te falsificación de monedas de 20 centavos que venía efectuando el sujeto José M. Lopez, español, de 24 años, secundado por Adon Caporado, italiano, Carios Paglía ni y José Márquez, argentinos, que efectuaban la circulación de lac moneditas...

«La falsificación, dice el coleda, está habilmente imitado, aunque del lado de la efigle un poco grotesca por defectos de fundición, las características de monedas falsas son que es de metal mas blanco que las legales, más livianas, han eido retiradas de la circulación y de poder de los mismos, monedas de los años 1925 y 1936 hasta la fecha, se supone que han hecho circular una suma considerable en varios pueblos». Que chambones; miserables moneditas de 0,20; siquiera fueran canarlos, batarases u overos rosados... «La falsificación, dice el colega,

# Sociedad Amigos del Niño

Sorteo de una rifa

Mañana por la tarde en el pic-nic que realiza el «Sportsman Club» será sorteada la rifa de un decimo de la Lotería Nacional (jugada de los dos millones) que tenía en circulación la Sociedad Cooperadora Escolar "Amigos del Niño".

# De Luis Beltrán

#### Don Carlos D. Peralta

Este antiguo vecino, que según versiones circulantes, habria determinado ausentarse de este pueblo, ha resuelto últimamente continuar al frente de su Farmacia "La Salud" que desde hace varios años tiene establecida en esta localidad, a la cual picasa introducir una serie de erformas, tendientes a mejorar los servicios de su cientela, de acuerdo con las extjencias de los nuevos tiempos que corren.

#### Agradeciendo

Agradeciendo

La Comisión Pro Escuela 157 de
Paso Lescano nos pide hagamas llegar au agradecimiento para todas las
personas que han contribuido al notable èxito alcanzado en el Pic-nic
que tuvo lugar el domingo pasado en
la Chacra Griffitchs, y que no obstante el día poco apacible sobrepaso
sus cálculos más optimistas.

sus cálculos más optimistas.

Por nuestra parte queremos añadir que no es de extrañar ese éxito,
por cuanto los vecindarios de la zona siempre se mostraron buenos coo
peradores en esta clase de iniciativas, acreedoras por sus fines de toda clase de ayuda.

# Municipalidad de Choele-Choel

### CONTRIBUCIÓN DIRECTA

Se hace saber a los contribuyentes que ha sido prorrogado hasta el día 31 del corriente mes de Diciembre, el plazo para el pago sin multa de la Contribución Directa por el corriente año, siempre que no se hubiera iniciado juiclo para el cobro.

Pasando dicha fecha serán cargadas las multas en la forma que establece la respectiva Ordenanza.

> Choele-Choel, Diciembre 2 de 1936 NATIVIDAD REMOLINS

# - CEMENTERIO -

Se hace saber a los encargados de sepulturas en el CEMEN-TERIO local, que no hayan atonado los derechos de renovación durante los últimos cinco años, que deben satisfacer el pago de dicho impuesto dentro de un plazo de 90 días contados desde la fecha.

Los restos de sepulturas no renovadas en dicho plazo, serán colocados en el Usario común

#### NATIVIDAD REMOLINS

ENRIQUE GADANO Presidente Municipal

de Diciembre de

Alquilo un salón para negocio, con estantería y mostrador. Vendo ó alquilo un juego completo de muebles de peluquería. Liquido mercaderías existentes á precios sin competencia

Ver y tratar con

Seragio Llorente

Luis Belfran

1936

# Bernardo Schmukler

Acopiador de Fruios del País y Pietes Silvestres

Compro toda clase de frutos, pieles y otros productos de la zona, pagando los mejores precios del dia

ANTIGUA CASA PEREZ

CHOELE-CHOEL

# Nuevo Gran Aserradero

-DE-

# Fernández y Serodino

Instalado en la chacra de la Viuda de Costanzo

Se hacen cajones de todas clases, tablas y tirantes para todo uso; pidan medidas por anticipado. Se compra maderas en plantas y en trozos TRATAR EN EL MISMO

Luis Beltrán

Via Choele-Choel

# AGENCIA

# · Chevrolet y Productos Y. P. F.

FERRETERIA, BAZAR Y ANEXOS

TALLER MECANICO

- DF -

# ADOLFO SADLER

(Sucesor de Guillermo L. Klich)

CHOELE-CHOEL

F. C. S. - TELEFONO Nº. 18

# Vivero "LOS ALAMOS"

# Juan E. Rosauer

Choele-Choel

F. C. Sud

Sucursales en CIPOLLETTI, F. C. Sud

PARA LA TEMPORADA DE TRANSPORTE DEL año 1956 DISPONGO DE UN EXTENSO STOCK de:

MANZANOS injertados sobre pie Northern Spy

PERALES , Franco
CIRUELOS en variedades especiales para secar y mesa.
ALMENDROS - FRAMBUESOS - HIGUERAS
AVELLANOS - FRUTILLAS - KAK'. DEL JAPON
CEREZOS - GRANADOS - MEMBKILLOS CASTAÑOS GROSELLEROS DE RACIMO-NOGALES DAMASCOS DE ESPINA - NISPEROS

ZARZAMORA - PELONES.

Además un extenso surtido de plantas de Adorno y Forestales

## SOLICITE CATALOGO 1936 Y RESERVE SU PEDIDO DESDE YA

ANEXO: Fábrica de cera estampada, con máquinas ultra-modernas a cilindros.

Precio: Hojas medianas (18 a 19 hojas por kilo) \$ 4 el kilo

# Sociales

### El Pic-Nic de Sportsman

Esta noche darà principio el picnic organizado por el Sportsman Club, en el sauzal de la costa, que ha sido arreglado convenientemente y con profusión de luces, presentando el pintoresco aspecto de un campo de las clásicas romerías españolas, que ha de verse sin duda muy animado durante las dos noches y el día de mahana fijados para la reunión.

#### Viajeros

De y para Gral, Roca el señor
David Vapñarsky,
Para Buenos Aires los jóvenes
Tomás Boland y Francisco Belloc-

-De General Roca el señor Angel Barda. -De Neuquén el Ingeniero Carlos

-Para Mascota el Sr. Macario Ru-

# De Darwin

#### Fiesta a beneficio del Club Atlético

Alteico

La C. D. del Club Atlético «Darwin» realizarà el domingo 27 de Diciembre un gran Pic-aic familiar en la alameda junto a su campo de deportes, el que se iniciarà a las 9 horas amenizado por una selecta orquesta tipica; a las 12 será servido un almuerzo criollo, se ruega llevar cubierto; de 15 a 15, juegos jocosos, carreras, cinchada entre casados y solteros, etc.; hasta las 19, baile y concurso para elegir «Reina de la fiesta».

A las 22 horas continuará el baile en el salón social donde habrá ser-vicio de buffet con bebidas «al hie-

lo.

La comisión organizadora ha dis-tribuido profusamente programas de la fiesta, esperándose que asistirán muchas familias de la localidad y pueblos vecinos.

# tarmacia de Turno

Mañana permanecerá abierta la Farmacia ARATA.



# De Lamarque

### Obras en la Capilla

Obras en la Capilla

El lunes de esta semana se dió comienzo a la ampliación de la Capilla
local que por la estrechés del espacio no reunia las condiciones requeridas por la concurrencia cada dia
mas creciente del elemento católico.

A fines del mes de Enero se espera sean finalizados los trabajos con
tando con la cooperación del vecindario que ha ofrecido espontaneamen
te su simpatia.

Oportunamente informaremos más
detalladamente al respecto.

# De Pomona

#### El baile social

El baile social

Adquirió el lucimiento esperado el baile ofrecido el sábado pasado por la Sociedad Cooperadora Escolar "Hogar y Escuela". Vimos en el salón del Hotel "Pomona", donde tuvo bugar la fiesta, a las señoras de P. Fernandez, Barros, Garro, Santa Cruz, C. Fernandez, Vda. de Mussacchio, A. Maldonado, Kromer, Isidori, Sthepum, Comba, Rossini, Melero, Fedezzen y Rappenecker; señoritas: Amalia y Adela Fernandez, Blanca Sthepum, Luisa Clara y Adela Mussacchio, Amalia Conde, Eugenia O ríol, Aurora, Luisa y Amalia Xandri, Leocadia Hodola, Isabel Comba, Adelaida Godoy, Felisa y Manuela Berthe y Esther Armelva.

Enlace

Hoy se realizarà en Remedios de Escalada el enlace de la señorita Guillermina Mudri con el señor Abel

# De Luis Beltran

Pic-nic

De acuerdo al programa, el domingo ppdo, se realizó el pic-nic organizado por la Comisión Pro-Edificio de
la Escuela Nº. 157 de Paso Lescano;
el fuerte viento reinante, no impidió
que numerosos vecinos de la Colonia se reunieran a pasar un rato àgradable, ya que la frondosa arboleda no permitio la entrada del viento.
Entre las assistentes anotamos a las
familias de: Costaguta, Villegas, Guler, Villanova, Griffitchs, Costenzo,
Carccioffi, Hernandez, Pedranti, Llorente, Hughes, del Rio, Christiansen,
Rodriguez, Ciadano, Brandolini, Piniol, Ottogalli, Godoy, Christiansen,
Fernandez, Bonavítta, Valentini, Cabezas y otras que lamentamos no recordar.

# Misas

PÁRIDE GUIDI (Q. E. P. D.) fa-lleció el 6 de Octubre de 1956. Su esposa Mercedes R. de Guidi, sus hi-os, hija política, nietos, hermanos y demás deudos, invitan a sus relacio-nes a la misa que por el eterno des-canso de su alma se oficiará en la capilla local, el día 7 de Enero de 1957 a las 8.50 horas.

PEDRO HERRERA (Q. E. P. D.) falleció el día 4 de Octubre de 1956. Su esposa Margarita M. de Herrera y demás deudos invitan a sus relaciones y vecinos a la misa que por el eterno descanso de su alma, se realizará en la Iglesía del Sagrado Corazón de Jesis de Luís Beltrán el día 4 de Enero de 1957 a las 9.30 horas.

Favor que agradecerán

#### Municipalidad HORARIO

# ASISTENCIA PUBLICA

HORARIO

Todos los dias de 9 á 11 y de 16 á 18

## EL MENTOR

PERIÓDICO INDEPENDIENTE

#### TARIFA

Por año adelantado

#### AVISO

(4 publicaciones hacen un mes.) En Página interior el centimetro de columna por mes

En todo aviso que exceda de tres meses, o sea de caràcter permanente descuento convencionales.

La página mensual 1/2 Página EDICTOS JUDICALES

De 1 hasta 3 publicaciones 25.—
Toda publicación en 1ª, página se cobrará
TARIFA DOBLE

## SOLICITADAS-

Previa censura de la Dirección la línea a columna 0,40

# Estación CHOELE-CHOEL

Desde el 15 de Diembre de 1956 hasta nuevo aviso los trenes pasarán por ésta estación con el siguiente

Lúnes	Para Neuquen 16.56	A Bahia Blanc
Martes		2,58
Miércoles	3.07	11.10
Jueves		2,58
Viernes	3.07 y 16.56	
Sábados		2.58
Domingos	3.07	11,10

NOTA: Los trenes nocturnos, entre Choele-Choel y Neuquén sólo paran en Choele-Choel, Darwin, Chimpay, Chichinales, Villa Regina, Ing. Huergo, Gral. Roca, Allen, Cipolletti y Neuquén.

Los mismos entre Choele-Choel y Bahía Blanca, sólo paran en Choele-Choel Fortin Uno, Rio Colorado, Anzoategui, Montes de Oca, Algarrobo, Médanos y Bahía Blanca.

695.50 \$ 1845.34

# Municipalidad de Choele-Choel

# Balance correspondiente al mes de Octubre de 1936

#### INGRESOS

Saldo	que viene de Septiembre	\$ 534.9
	Alumbrado Público	114.55
	Patentes de Rodados	93.25
	Limpleza y Recolección Basaras	116,45
	Permisos y Derechos varios	102.30
	Contribución Directa	112.—
	Multas infracción a la Ordenanza	14
	Derechos de Oficina	63 \$ 615.5

#### RECURSOS ANTERIORES

Limpieza y Recolección Basuras	80.
Alumbrado Público	398.
Contribución Directa y multas	217
	TOTAL

#### EGRESOS

BENEFICENCIA PÚBLICA		
Juan A. Carioli sumin. viveres a indigentes Junio a Sepbre.	31.20	
Francisco Ferreira tras, el Hospital de Allen	10	
Gregoria Ancao » » » »	10	
Ana Lazarte, trasl. Hosp. de Allen y passje regreso	20.15	71.45
ESCRITORIO, SECRETARIA, IMPRENTA:		
Gerardo Palacio, telèfono por Octubre	8	
Estampidas y franqueos	10.—	
Guillermo Di Flore, s/factura	14.70	
El Mentor», publicaciones, impr. útiles p/Octubre	80	112.70
ALQUILERES:		
Suc. Carceloffi, alq. local por Agosto		35.—
SUELDOS:		
Natividad Remolins, Secretario-Tesorero por Mayo y Junio	440.—	
Benito J. Doric, auxiliar Registro Civil por Junio	50	
> . Secretario-Tesorero, interino p/dias 1º.		
[ai 15 de Julio	110	600
OBRAS PUBLICAS		
Domingo Montero, sueldo cuidador plazoletas por Septiembre Arregios caminos y trabajos varios:	25.—	
D. L.		

Domingo	Montero,	sueldo	cuidador	plazoletas	por	Septier
	caminos y			:		

Francisco Auguita, s/recibo	4	
Domingo Hernandez ,	. 18	
Manuel Vazquez, »	3	
Crisòstomo Castro, 5 1/2 jornales	13.75	
Miguel Tejerina > > >	13.75	
José M. Lopez, 14 jornales	42	
Antonio Lala, 2 jornales	5	
Arturo Fuentes, 5 jornales	12.50	
Justs Lopez, 5 jurnales	12.50	62

Justs Lopez, o jornales	12.50	62.
EVENTUALES Y EXTRAORDINARIOS		
José Piñol, s/factura	5.75	
Juan A. Carioli, o/factura p/pasto Comisaria	3	
Sefaue y Gamluch sfactura	4.40	
José Herrera, gestiones varias Capital Federal	10,25	
Alejandro Abaca, s/recibo honorarios, escrit. poder Dres. Nilo		
[Hernandez y otros.	70	
Antonio Guidi, construir y colocar indicadores caminos	64	
Angel Carotti, s/recibo	4	
Comisión Flestas Iulies contribución	60	

#### DEUDA ATRASADA

## EVENTUALES Y EXTRAORDINARIOS:

José M. Castañeda, servicios por Julio

Biblioteca	Popular	Avellaneda	aubsidio	por	año	1935	
ALUMBR	ADO PU	BLICO:					

Daniel I. Graziosi, suminist. luz publica p/Novien bre de 1955 Saldo que pasa à Noviembre

20.- 241.40

### RESUMEN

Caja: saldo efectivo disposible	\$	228.96
Caja: cta. depòsitos judiciales	'>	66.16
Banco Nación Eshía Blanca, cta. cte.		17.67

Choele-Choel, Octubre 31 de 1936

#### NATIVIDAD REMOLINS Secretario-Tesorero

**ENRIQUE GADANO** Presidente Municipal

#### Panaderia "LA AGRICOLA" La Antigua

#### JOSE GONZALEZ

Saluda a su distinguida clientela y al Público con motivo de las próximos fiestas de - NAVIDAD Y AÑO NUEVO -

Deseándoles toda clase de felicidades

Al mismo tiempo ofrece un exquisito

PAN DULCE

LUIS BELTRAN



# 010!

PARA LAS PROXIMAS FIESTAS DE

### Navidad, Año Nuevo y Reyes

He recibido un grandioso surtido de JUGUETERIA á precios nunca vistos

Al mismo tiempo ofrezco à mi distinguida clientela artículos enlozados y de vidrio

a precios muy rebajados

## ADOLFO SADLER

CHOELE-CHOEL

TELEFONO Nº. 18

# PERPETUA

La gran cocina a Gas de kerosene es el máximo de comodidad, higiene y economía a que puede aspirar toda ama de casa.



# Estufas "PERPETUA"

a Gas de kerosene o nafta, un verdadero horno para el hogar.

Calefones para baños y planchas

Faroles SOL DE NOCHE

AGENTE EN LA ZONA

J. A. CARIOLI

Teléfono No. 9 Choele-Choel

# Pollos, Pavos y Lechones

para las pròximas Romerías

a precios sin compentencia OFRECE

Anselmo Martin

LUIS BELTRAN

COL, CHOELE-CHOEL

# COLOQUE

En una hucha los centavos que debe pagar por comuni-

# **TELEFONO**

Y verá cuanto pierde por no tenerlo instalado

EN SU CASA

# GRANDES ROMERIAS CRIOLLAS

EN LUIS BELTRAN (Rio Negro)

Organizadas por la Comisión Cooperadora de la construcción del edificio de la Comisaría bajo el patrocinio de la Comisión de Fomento

Días 24, 25, 26, 27 y 31 de Diciembre de 1936 1, 2, 3 y 6 de Epero de 1937

Grandes Atractivos y Novedades

Bazar - Kermesses - Tiro al Blanco - Fuegos Artificiales - Juegos Infantiles - Baile - Gran Orquesta - Buffet de Primer Orden

24 de Diciembre: (Nochebuena) a las 21 horas, inauguración de las fiestas que se anunciarán con disparos de bombas.
 31 de Diciembre: (A la entrada de Año Nuevo) grandes fuegos artificales, aeroplanos volantes, ect. etc., preparados especialmente por técnicos de Bahia Blanca.

Todos los días a las 18 horas se iniciará la reunión especialmente dedicada a los niños, en las horas de la tarde, realizándose grandes juegos infantiles, rifas de hermosos juguetes, cédulas con premios, sorpresas etc. etc.

# NAVIDAD Y AÑO NUEVO

Grandes carreras de Sortijas por valiosos premios

Una Gran Orquesta amenizará los actos

# NO FALTE

Todo el mundo a divertirse y recibir al Año Nuevo con bullicio y alegría.

José Bongioanni Secretario Federico Costaguta

Josè Villanova Presidente

# Tienda y Almacén "LA CONFIANZA"

# - JOSE ADEFF -

En su nueva ampliación con un gran stok de Mercaderias, que ofrece al público en general a precios sumamente reducidos.

### VISTELA Y SE CONVENCERA

Teléfono Nº. 17

Choele-Choel

F. C. S.

# "La Flor del Campo"

# JUAN AMADO

Pelugueria, Perfumeria, Cigarreris a Libreria

### VENTA DE REVISTAS

-o-EL GRAFICO-o- -o-BILLIKEN-o- -o-PARA TI-→\$ A \$ 0,25 B-

> ANEXO: "Casa Gaviña" RAMOS GENERALES

Choele-Choel

P. C. S.

# AVISO: EN VENTA:

Las mejores tierras de la Colonia Choele-Choel, inmejorable ubicación que forman parte integrante de la chacra Nº. 5 Sección IV. En conjunto o en fracciones menores de acuerdo a las superfícies que a continuación se expresan.

Un lote de 18 hectareas aproximadamente, que linda por el N.E. con la chacra No. 11 Secc. IV, frente calle por me-dio a los lotes de Marino Galeotti y Camilo Brandolini de la chacra 6, vendidos por el Sr. Pedro W. Gallo, otro frente con el Sr. Gadano, alfalfadas diez hectarea riego etc. una fracción de diez hectáreas con el sobrante correspondiente que hace un total de 16 hectáreas, aproximadamente lindando por el N. E. con el Rio Negro, ubicado en la chacra No. 6, Seción IV de la Colonia Choele-Choel.

Escrituración inmediata, pueden visitarse, tratar con el señor Fedro W. Gallo Choele-Choel

> JN trabajador rural que no destine 50 centavos al mes para ilustrarse en su oficio, progresar y perfeccionar su tra-

bajo, es un trabajador rural condenado al atraso, a la rutina y a la escasez en su-hogar. Quien ame a la nación debe hacer que 'La Chacra' llegue a todos los hogares argentinos donde se cul-tiven plantas o se crien animales.

## Segundo Ayuso

Tengo Papas de Bélgica, revisada y limpiada por el actual poseedor, en cajones de 50

Solicite precios a Luis Beltrán. Teléfono Nº 7.

#### Riblioteca Popular Dr.Nicolàs Avellaneda

HORARIO

Dies habiles De horas 17 a 20 Dias Feriados:

De horas 10 a 12.

EL BIBLIOTECARIO

# Sevende

UN LINDO TORO MANSO colorado de 4 años o se cambia

RAMON DEL RIO

ISLA CHICA Choele-Choel



#### DEPURESE AHORA

#### Para el ESTOMAGO

Si su digito es pesada o la-hotiosa, si sufre acidez, ardor o dolor después de comer, pruebe el b carbonato catálico. Es suf-ciente 1/2 cucharadita para hacer cesar a instante todo dolor o mo-lestia.

### RESFRIOS

Contra tos y restrios nada me-que el jarabe y pastillas de n lo crytroso. Muy ricas y de boen resultado

# La Esmeralda

Viñedos y Bodega

En venta vino tinto y blanco de la nueva cosecha

Maiz cuarentón de pedigrée resistente a la sequia y muy productivo: sembrando en Octubre puede cosecharse en Febrero.

Precios convenientes

# Benigno A. Gutierrez

Luis Beltran

Telefono Nº 13

Via Choele-Choel

# Hotel "Pomona"

### ENRIQUE BRLL

- EN EL PUEBLO POMONA -

(Autiguo Paso Peñalva)

as bello rincon de la isia Choele-Choel para pasar el verano, Comodidades para pasaleros y pensionistas

HIGIENE Y CONFORT

PRECIOS MÓDICOS BUENA COCINA

ienda el servicio capecial de Fiambres en la casa y a Domicilio WING ESPECIAL DE LA COOPERATIVA AGRICOLA COL. CHOELE CHOEL LTDA.

Cerveza a \$ 0,90 la botella

Pomona

# Mariano Di Ficre

Agente exclusivo de La Compañia

SWIFT DE LA PLATA S. A.

EN CHOELE-CHOEL - LUIS BELTRAN - LAMARQUE Y POMONA

Haga un pedido de ensayo y se convecerá de la bondad de sus productos y la conveniencia de sus precios.

# ZAPATERIA

# MODERNA"

Arturo Carbonell

TALLER DE COMPOSTURA Y SALON DE LUSTRAR.

Precios Módicos

(Al Iado Biblioteca Popular)

Choele Choel

F. C. Sud

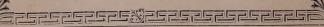
FARMACIA "ARATA"

Especialidades Químicas v Farmacéuticas

Choee-Choel

Teléfono No. 19

F. C. S.



Zapateria "EL MODELO"

Vicente Nebreda

Señora, si Vd. desea calzar elegante compre los últimos

modelos de calzado recientemente recibidos, en ellos en-contrará el calzado que Vd. desea.

Zapatos de finisima calidad tipo sandalia combinado con

Precios de Propaganda

Zap. Sra. en fina gam. blan. con bonitos calados a \$ 4.90 Zap. Sra. en tina gam. blan. con bonitos calados a \$ 4350

"", taco Luis XV ", 5.90

"", brin y macramé blancos suela de goma ", 2.90

"Hombre ", blan. apl. cuero marrón ", " " 3.90

Sandalia blanca y marrón del 17 al 38 precio reclame.

SE VENDE UNA MAQUINA DE ESCRIBIR NUEVA AL CONTADO O A PLAZOS

finísimos cueros de cocodrilo ó voiora. Los hay en blanco, negro y marrón.

# EN LA CHACRA O EN LA

Podrà escuchar usted a toda hora

la mejor Mùsica

Noticias diarias de todo el Mundo

Con este moderno Receptor

ERICSSON



7 Válvulas — 4000 kilómetros de alcance garantidos a

# Pilas y Baterías

Consumo excepcionalmente reducido que garantiza larga vida para las

Pilas y Baterias

PIDA UNA DEMOSTRACION A SU DISTRIBUIDOR

GERARDO PALACIO

# Caras y Caretas

Publica en su Número Almanaque 1937 aparecido hoy, un selecto ma-terial literario, artístico y fotográfico que interesará a todos los lectores. Entre el conjunto de su notas se

Cómo se prepara un asalto de noche

buena.
Los doce meses del año humoristica-

manute presentados.

"AYER y HOY" Amplia nota a dos colores con el contraste de las Navidades de antaño frente a las de hoy.

y reproducciones de cuadros famosos a todo color,

La colaboración literario se ha con-

fiado, a:

Héctor Pedro Blomberg, B. Fernández Moreno, M. de Almagro San Martin, Ramón Gómez de la Serns, Ricardo Gutierrez, W. Jaime Molins, Last Reason, Carlos C. Sanguinetti, Arturo Vàzquez Cey, Felhs Lima, Oscar Baliero, Angel Cabrera, Laura Holmberg de Bracht, Alberto Pidemunt, Westen Martyr, Lya Berger, Jaime Hopper, Gertrude Macanily Sutron, E. M. S. Danero, Folco Testena, etc.

y la artistica, a:

BUSQUE VD. - HAY UN -AVISO

- QUE LE INTERESA -

# y la artística, a: Eduardo Alvarez, Víctor Valdivia, Arístides Rechain, Ramón Batile, Ramón Caballè, Eduardo Linage, etc. Sastreria y Tienda

# Simón Baigun

Comunico a mi distinguida clientela que desde la fecha se hacen trajes sobre medida de pura lana desde \$ 65

-- PIDAN MUESTRAS --

He recibido artículos de tienda para verano, que venderè - a precios nunca vistos -

VISITE LA CASA

TELEFONO 32

CHOELE CHOEL

F. C. SUD

Librería Cigarrería y Juguetería

"EL PORVENIR"

Blás Larriba

AGENTE DE DIARIOS Y REVISTAS

Choele-Choel

F.C.S.

# Vacunese contra la Viruela

No deje de hacerlo, si quiere evitar una enfermedad que mata o desfigura.

Concurra a la Asistencia Pública, Hospitales Dispensarios, Salas de Primeros Auxilios, Consejos de Higiene, Consejos Escolares, o a las de-pendencias del Departamento Nacional de Higiene. Si se encuentra en lugares apartados, solicite placas directamente a la Sección Vacuna, Belgrano 666, Capital Federal.

Se lo recomienda la SECCIÓN PROPAGANDA HIGIENICA Y EDUCACIÓN SANITARIA DEL DEPARTAMENTO NACIONAL DE HIGIENE.



# Farmacia Y Drogueria "INGLESA"

José Bruno

Una farmacia seria, de calidad y la más surtida de la zona

PRECIOS SIN COMPETENCIA

Los pedidos por correspondencia, son despachados en el día,

Teléfono No. 5

Choele Choel

Casa "DARWIN" RAMOS GENERALES FRUTOS DEL PAÍS

MOHEDANO

(Sucesores de Marcial Mazorriaga)

Agente de la Nafla y productos ENERGINA

Neumáticos Firestona

Darwin

F. C. A.